

# 03048 - MSS

Vestník . 53/2012 - 16.3.2012

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania

Formulár: Príloha . 2 Pod a Vykonávacieho nariadenia Komisie (EÚ) . 842/2011

**Druh postupu:** Verejná sú až.

**Druh zákazky:** Služby.

## ODDIEL I: VEREJNÝ OBSTARÁVATE

### I.1) NÁZOV, ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTO (MIESTA)

LESY Slovenskej republiky, štátny podnik

Vnútroštátne identifikačné číslo (ak je to známe) : 36038351

Námestie SNP 8, 975 66 Banská Bystrica

Slovenská republika

Kontaktné miesto (miesta): OZ Žarnovica, Železničná 5, 966 81 Žarnovica

Kontaktná osoba: Ing. Milan Gubán

Mobil: +421 918334689

Telefón: +421 456812351

E-mail: milan.gubán@lesy.sk

**Adresa hlavnej stránky verejného obstarávateľa (URL):**

<http://www.lesy.sk>

(Na poskytnutie podrobnejších informácií použite prílohu A)

**Ďalšie informácie možno získať na adrese:** vyššie uvedené kontaktné miesto/miesta.

**Súťažné a doplňujúce podklady (vrátane podkladov pre súťažný dialóg a dynamický nákupný systém) možno získať na adrese:** iné (vyplňte prílohu A.II).

**Príloha A.II): ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTA, ODKIA MOŽNO ZÍSKAť SÚ ŤAŽNÉ PODKLADY A DOPLŇUJÚCE DOKUMENTY (VRÁTANE DOKUMENTOV TÝKAJÚCICH SA SÚ ŤAŽNÉHO DIALÓGU A DYNAMICKÉHO NÁKUPNÉHO SYSTÉMU)**

Lesy Slovenskej republiky, štátny podnik, Odštepňový závod Žarnovica

Vnútroštátne identifikačné číslo (ak je známe): 36038351

Železničná 5, 966 81 Žarnovica

Slovensko

Kontaktné miesto (miesta): OZ Žarnovica, Železničná 5, 966 81 Žarnovica

Kontaktná osoba: Ing. Jozef Zimmermann

Telefón: +421 918334607

E-mail: jozef.zimmermann@lesy.sk

**Ponuky alebo žiadosti o účasť sa musia zasielať na:** inom mieste:  
vyplňte prílohu A.III.

**Príloha A.III): ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTA, KAM SA MUSIA ZASIELA PONUKY/ŽIADOSTI O ÚČASŤ**

Lesy Slovenskej republiky, štátny podnik, Odštepňový závod Žarnovica

Vnútroštátne identifikačné číslo (ak je známe): 36038351

Železničná 5, 966 81 Žarnovica

Slovensko

Kontaktné miesto (miesta): OZ Žarnovica, Železničná 5, 966 81 Žarnovica

Kontaktná osoba: Ing. Jozef Zimmermann

Telefón: +421 918334607

E-mail: jozef.zimmermann@lesy.sk

**I.2) DRUH VEREJNÉHO OBSTARÁVATEĽA**

Druh verejného obstarávateľa: Organizácia riadená verejným právom

**I.3) HLAVNÁ ČINNOSŤ**

Iné (uveďte)

správa lesného a iného majetku vo vlastníctve SR

**I.4) Zadanie zákazky v mene iných verejných obstarávateľov**

Verejný obstarávateľ nakupuje v mene iných verejných obstarávateľov: Nie.

**ODDIEL II: PREDMET ZÁKAZKY**

**II.1) OPIS**

**II.1.1) Názov pridelený zákazke verejným obstarávateľom**

Lesnícke služby na pestovateľské práce na OZ Žarnovica, LS Žarnovica na obdobie 1.7.2012 - 31.12.2013

**II.1.2) Druh zákazky a miesto uskutočnenia prác, dodania tovarov alebo poskytovania služieb**

c) Služby.

Kategória služieb podľa NUTS: 27.

Hlavné miesto alebo lokalita uskutočnenia prác, dodania tovarov alebo poskytovania služieb: OZ Žarnovica, LS Žarnovica

NUTS kód:

SK032.

**II.1.3) Informácie o verejnej zákazke, rámcovej dohode alebo dynamickom nákupnom systéme (DPS)**

Oznámenie zahŕňa verejnú zákazku.

**II.1.4) Informácie o rámcovej dohode**

**II.1.5) Stručný opis zákazky alebo nákupu (nákupov)**

Pestovateľská činnosť zahŕňa a výkony súvisiace s obnovou lesných porastov, zalesňovaním starostlivosťou o obnovované lesné porasty za účelom ich priaznivého vývoja, výchvou lesných porastov až do doby ažbovej činnosti.

**II.1.6) Spoločný slovník obstarávania (CPV)**

Hlavný predmet

Hlavný slovník: 77200000-2.

Doplňujúce predmety

Hlavný slovník: 77211600-8, 77230000-1, 77231200-0, 77231600-4.

**II.1.7) Informácia o dohode o vládnom obstarávaní (GPA)**

Na túto zákazku sa vzťahuje dohoda o vládnom obstarávaní (GPA)

Nie.

**II.1.8) Podmienky**

Nie.

**II.1.9) Informácie o variantoch**

Varianty sa budú prijímať: Nie.

**II.2) MNOŽSTVO ALEBO ROZSAH ZMLUVY**

**II.2.1) Celkové množstvo alebo rozsah**

60722

**II.2.2) Informácie o opsiách**

Nie.

**II.2.3) Informácie o obnovenom obstarávaní (ak je uplatniteľné)**

Toto obstarávanie môže byť obnovené: Nie.

**II.3) TRVANIE ZÁKAZKY ALEBO LEHOTA NA DOKONČENIE (ak je to známe)**

Obdobie: v mesiacoch (od zadania zákazky).

Hodnota: 18

**ODDIEL III: PRÁVNE, EKONOMICKÉ, FINANČNÉ A TECHNICKÉ INFORMÁCIE**

**III.1) PODMIENKY TÝKAJÚCE SA ZÁKAZKY**

**III.1.1) Požadované zábezpeky a záruky**

**III.1.2) Hlavné podmienky financovania a spôsoby platieb a/alebo odkaz na príslušné ustanovenia, ktorými sa tieto podmienky a spôsoby riadia**

Financované z vlastných zdrojov objednávate a.

**III.1.3) Právna forma, ktorú má vytvori skupina hospodárskych subjektov, ktorej sa zadá zákazka:**

**III.1.4) aľšie osobitné podmienky:** (ak je to uplatnite né)

Nie.

**III.2) PODMIENKY Ú ASTI**

**III.2.1) Osobné postavenie hospodárskych subjektov vrátane požiadaviek týkajúcich sa zápisu do profesijných alebo obchodných registrov**

Informácie a formálne náležitosti nevyhnutné na vyhodnotenie splnenia podmienok: § 26 ods.1 písm. a) - záujemca/uchádza , ani jeho štatutárny orgán, ani len štatutárneho orgánu nebol právoplatne odsúdený za trestný in korupcie, za trestný in poškodzovania finan ných záujmov Európskych spoločností, za trestný in legalizácie príjmu z trestnej innosti alebo za trestný in založenia, zosnovania a podporovania zlo ineckej skupiny. Záujemca/Uchádza predloží výpis z registra trestov nie starší ako tri mesiace. § 26 ods.1 písm. b) - záujemca/uchádza , ani jeho štatutárny orgán, ani len štatutárneho orgánu nebol právoplatne odsúdený za trestný in, ktorého skutková podstata súvisí s podnikaním. Záujemca/Uchádza predloží výpis z registra trestov nie starší ako tri mesiace. § 26 ods.1 písm. c) - na záujemcu/uchádza a nebol vyhlásený konkurz, nie je v likvidácii, ani nebolo proti nemu zastavené konkurzné konanie pre nedostatok majetku alebo zrušený konkurz pre nedostatok majetku. Záujemca/Uchádza predloží potvrdenie príslušného súdu nie staršie ako tri mesiace. § 26 ods. 1 písm. d) - záujemca/uchádza nemá evidované nedoplatky poisťného na zdravotné poistenie, sociálne poistenie a príspevkov na starobné dôchodkové sporenie, ktoré sa vymáhajú výkonom rozhodnutia. Záujemca/Uchádza predloží potvrdenie zo Sociálnej pois ovne a zdravotnej pois ovne nie staršie ako tri mesiace. § 26 ods.1 písm. e) - záujemca/uchádza nemá evidované da ové nedoplatky, ktoré sa vymáhajú výkonom rozhodnutia. Záujemca/Uchádza sa predloží potvrdenie miestne príslušného da ového úradu nie staršie ako tri mesiace. § 26 ods.1 písm. f) - záujemca/uchádza je oprávnený dodáva tovar, uskuto ova stavebné práce alebo poskyto va službu. SK Štandardný formulár 02 - Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania 7 / 17 Záujemca/Uchádza sa predloží doklad o oprávnení dodáva tovar, uskuto ova stavebné práce alebo poskyto va službu. § 26 ods.1 písm. g) - záujemcovi/uchádza ovi nebolo v predchádzajúcich troch rokoch preukázané závažné porušenie odborných povinností, ktoré dokáže verejný obstarávateľ preukáza . Záujemca/Uchádza nepredkladá verejnému obstarávateľovi žiadne potvrdenie. § 26 ods.1 písm. h) - uchádza sa nedopustil závažného porušenia odborných povinností v predchádzajúcich piatich rokoch, ktoré vie verejný obstarávateľ a

obstarávate preukáza . Ak uchádza nemá sídlo v Slovenskej republike a krajina jeho sídla nevydáva niektoré z dokladov uvedených v bode 1.2 alebo nevydáva ani rovnocenné doklady, možno ich nahradi estným vyhlásením pod a predpisov platných v krajine jeho sídla. § 26 ods.3 a 4 - uchádza so sídlom mimo SR Ak krajina sídla uchádza a nevydáva rovnocenné doklady pod a § 26 ods.2, môže ich nahradi estným vyhlásením pod a predpisov platných v krajine jeho sídla. Ak právo v krajine jeho sídla neupravuje inštitút estného vyhlásenia, môže ho nahradi vyhlásením urobeným pred súdom alebo inou právnou inštitúciou pod a predpisov krajiny jeho sídla. Záujemcu/Uchádza a zapísaného v zozname podnikate ov na Úrade pre verejné obstarávanie opráv uje preukáza splnenie podmienok ú asti týkajúce sa osobného postavenia pod a § 26 ods.2 predložením potvrdenia úradu. Odôvodnenie primeranosti podmienok ú asti vo vz ahu k predmetu zákazky a potrebu jej zahrnutia v súlade s ustanovením §32 ods. 6 zákona o verejnom obstarávaní - podmienky ú asti týkajúce sa osobného postavenia ur il verejný obstarávate v súlade s ustanovením § 26 zákona.

### **III.2.2) Ekonomická a finan ná spôsobilos**

Informácie a formálne náležitosti nevyhnutné na vyhodnotenie splnenia podmienok: § 27 ods.1 písm. c) - záujemca/uchádza preukáže svoje finan né a ekonomické postavenie: Záujemca/Uchádza predloží súvahu alebo výkaz o majetku a záväzkoch alebo údaje z nich za ostatný ú tovne uzavretý rok. V prípade, že uchádza nie je ú tovnou jednotkou pod a zákona o ú tovníctve, ale sp a podmienky uvedené v zákone o dani z príjmov, uvedené v §6,ods.14- t.j. je živnostník, ktorý vedie len da ovú evidenciu, predloží kópiu potvrdenia o podaní da ového priznania k dani z príjmov fyzickej osoby. Odôvodnenie primeranosti podmienok ú asti vo vz ahu k predmetu zákazky a potrebu jej zahrnutia v súlade s ustanovením § 32 ods. 6 zákona o verejnom obstarávaní - podmienky ú asti týkajúce sa finan ného a ekonomického postavenia ur il verejný obstarávate v súlade s ustanovením § 27 zákona. Podmienka predloži súvahu alebo výkaz o majetku a záväzkoch alebo údaje z nich je primeraná a jej potreba zahrnutia sleduje cie nájs spôsobilého uchádza a, ktorý si plní všetky svoje záväzky v as a riadne.

### **III.2.3) Technická spôsobilos**

Informácie a formálne náležitosti nevyhnutné na vyhodnotenie splnenia podmienok: § 28 ods.1 písm. a) - uchádza preukáže technickú alebo odbornú spôsobilos predložením uvedených dokladov alebo dokumentov: Minimálna požadovaná úrove štandardov: (ak je to uplatnite né) \_\_\_\_\_ SK Štandardný formulár 02 - Oznamenie o vyhlásení verejného obstarávania 8 / 17 zoznamom dodávok tovaru alebo poskytnutých služieb za predchádzajúce tri roky s uvedením cien, lehôt dodania a odberate ov; ak odberate om 1. bol

verejný obstarávateľ podľa tohto zákona, dôkaz o plnení potvrdí iný verejný obstarávateľ, 2. bola iná osoba ako verejný obstarávateľ, dôkaz o plnení potvrdí odberateľ; ak to nie je možné, vyhlásením uchádzača a alebo záujemcu o ich dodanie. Odôvodnenie primeranosti podmienok úasti vo vzahu k predmetu zákazky a potrebu jej zahrnutia v súlade s ustanovením § 32 ods. 6 zákona o verejnom obstarávaní - podmienky úasti týkajúce sa technickej a odbornej spôsobilosti úri verejný obstarávateľ v súlade s ustanovením § 28 zákona. Podmienka predloženia zoznam poskytnutých služieb je primeraná a verejný obstarávateľ ju overuje spôsobilosť uchádzača a poskytovateľa služby v požadovanej kvalite a objeme.

**III.2.4) Informácie o vyhradených zákazkách** (ak je to uplatniteľné)

### **III.3) OSOBITNÉ PODMIENKY PRE ZÁKAZKY NA POSKYTOVANIE SLUŽIEB**

**III.3.1) Informácie o konkrétnej profesii**

Poskytovanie služby je vyhradené pre konkrétnu profesiu: Nie.

**III.3.2) Pracovníci zodpovední za poskytnutie služby**

Právnické osoby by mali uviesť mená a odbornú kvalifikáciu pracovníkov zodpovedných za poskytnutie služby: Nie.

## **ODDIEL IV: POSTUP**

**IV.1) DRUH POSTUPU**

**IV.1.1) Druh postupu**

Otvorená.

**IV.1.2) Obmedzenie počtu uchádzačov, ktorí budú vyzvaní na predloženie ponuky, alebo na účasť**

**IV.1.3) Zníženie počtu uchádzačov počas rokovania alebo dialógu**

**IV.2) KRITÉRIÁ NA VYHODNOTENIE PONÚK**

**IV.2.1) Kritériá na vyhodnotenie ponúk**

Najnižšia cena.

**IV.2.2) Informácie o elektronickej aukcii**

Použije sa elektronickej aukcia: Nie.

**IV.3) ADMINISTRATÍVNE INFORMÁCIE**

**IV.3.1) Referenčné číslo spisu, ktoré prideliť verejný obstarávateľ**  
2012-VS-208

**IV.3.2) Predchádzajúce uverejnenie týkajúce sa tejto zákazky**  
Áno.

Ak áno: Predbežné oznámenie.

číslo oznámenia v Ú. v. EÚ: 2012/S 043-070287 z 02.03.2012

**IV.3.3) Podmienky na získanie súťažných podkladov a doplňujúcich dokumentov alebo informatívneho dokumentu**

Lehota na prijímanie žiadostí o súťažné podklady alebo o prístup k dokumentom

Dátum: 26. 3. 2012. čas: 12.00 h.

Spoplatnená dokumentácia: Nie.

#### **IV.3.4) Lehota na predkladanie ponúk alebo žiadostí o účasť**

Dátum: 26. 4. 2012. čas: 08.00 h.

#### **IV.3.6 Jazyk (jazyky), v ktorom možno predkladať ponuky alebo žiadosti o účasť**

Iné.

Iné: cs,sk

#### **IV.3.7) Minimálna lehota, po ktorej sú ponuky uchádzačov viazané**

Trvanie: do dátumu.

Dátum: 27. 6. 2012

#### **IV.3.8) Podmienky na otváranie ponúk**

Dátum: 26. 4. 2012. čas: 12.00 h.

Miesto: OZ Žarnovica, Železničná 5, 966 81 Žarnovica

Osoby oprávnené zúčastniť sa na otváraní ponúk: Áno.

Na otváraní ponúk sa môže zúčastniť každý uchádzač, ktorý predložil ponuku v lehote na predkladanie ponúk. Uchádzač môže byť zastúpený osobou oprávnenou zúčastniť sa na otváraní ponúk za uchádzača. Uchádzač (fyzická osoba), štatutárny orgán alebo člen štatutárneho orgánu uchádzača (právnická osoba) sa preukáže na otváraní ponúk preukazom totožnosti a kópiou dokladu uchádzača a o oprávnení podnika. Poverený zástupca uchádzača sa preukáže preukazom totožnosti, kópiou dokladu uchádzača a o oprávnení podnika a splnomocnením na zastupovanie.

Dodatkové informácie o oprávnených osobách a otváraní ponúk

### **ODDIEL VI: DOPLNKOVÉ INFORMÁCIE**

#### **VI.1) Informácie o opakovaní obstarávania (ak je to uplatniteľné)**

#### **VI.2) Informácie o fondoch Európskej únie**

Zákazka sa týka projektu a/alebo programu financovaného z fondov Európskej únie: Nie.

#### **VI.3) Doplnujúce informácie**

Pracovná doba podateľne v pracovné dni od 7,00 - 14,00 Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo neprijímať ani jednu z predkladaných ponúk, ak sa zmluvné podmienky v návrhu zmluvy predložené uchádzačom budú vymykať obvyklým zmluvným podmienkam, ktoré znevýhodňujú verejný obstarávateľ. Súťažné podklady je na základe písomnej žiadosti možné prevziať aj osobne v pracovných dňoch na adrese OZ Žarnovica, Železničná 5, 966 81 Žarnovica.

#### **VI.4) Odvolacie konanie**

##### **VI.4.1) Orgán zodpovedný za odvolacie konanie**

Úrad pre verejné obstarávanie

Vnútroštátne identifikačné číslo: 31 797 903

Dunajská 68, P. O. BOX 58, 820 04 Bratislava 24

Slovenská republika

Telefón: +421 250264176

Fax: +421 250264219

**Internetová adresa (URL):** <http://www.uvo.gov.sk>

##### **Orgán zodpovedný za mediáciu**

Lesy Slovenskej republiky, štátny podnik, Odštepňový závod Žarnovica

Vnútroštátne identifikačné číslo: 36038351

Železničná 5, 966 81 Žarnovica

Slovensko

Telefón: +421 456812351

E-mail: [jozef.zimmermann@lesy.sk](mailto:jozef.zimmermann@lesy.sk)

##### **VI.4.2) Podanie odvolania**

##### **VI.4.3) Úrad, od ktorého možno získať informácie o podaní odvolania**

Úrad pre verejné obstarávanie

Vnútroštátne identifikačné číslo: 31 797 903

Dunajská 68, P. O. BOX 58, 820 04 Bratislava 24

Slovenská republika

Telefón: +421 250264176

Fax: +421 250264219

**Internetová adresa (URL):** <http://www.uvo.gov.sk>

#### **VI.5) Dátum odoslania tohto oznámenia**

12. 3. 2012